

Atty Docket No.: 03226/090001; P5702

Inventor: Daniel Luchaup

Application No.: 09/822,617-Conf. #7135 Filing Date: March 30, 2001  
Title: GENERAL REMOTE TRANSLATOR (GRT)

**Documents Filed:**

Amendment (10 pages)

Amendment Transmittal (1 page)

Via: Express Mail: Airbill No. EV535682325US  
Sender's Initials: RPL/AZD/bcm

Date: October 14, 2004

*10-15-04*

Atty Docket No.: 03226/090001; P5702

Inventor: Daniel Luchaup

Application No.: 09/822,617-Conf. #7135 Filing Date: March 30, 2001  
Title: GENERAL REMOTE TRANSLATOR (GRT)

**Documents Filed:**

Amendment (10 pages)

Amendment Transmittal (1 page)



Via: Express Mail: Airbill No. EV535682325US  
Sender's Initials: RPL/AZD/bcm

Date: October 14, 2004



OSHA • LIANG LLP

www.oshaliang.com

Houston - Silicon Valley - Paris

One Houston Center • Suite 2800  
1221 McKinney Street  
Houston, Texas 77010  
Tel: 713.228.8600  
Fax: 713.228.8778

## FACSIMILE TRANSMITTAL SHEET

DATE: May 25, 2005

FILE NUMBER: 03226/090001

TO: Examiner Abul K. Azad

FAX NUMBER: (571) 273-7599

FROM: Robert P. Lord/azd

PAGES INCLUDING COVER: 14

RE: U.S. Patent Application Serial No. 09/822,617

☐ URGENT ☐ FOR REVIEW ☐ PLEASE COMMENT ☐ PLEASE REPLY ☐ PLEASE RECYCLE

## NOTES/COMMENTS:

Examiner Azad,

Further to our phone conversation this afternoon, please find enclosed a copy of the response to the final office action for the referenced application mailed to the USPTO on October 14, 2004. In addition, please find enclosed a copy of the date stamp postcard returned from the USPTO that confirms receipt of the response by the USPTO on October 14, 2004.

If you have any questions, please do not hesitate to contact me.

Best regards,

Robert Lord

Reg. No. 46,479

CONFIDENTIALITY NOTICE

This document (including any attachments) may contain privileged or confidential information. In the event that this document has been sent to you in error, or otherwise has been misdirected, please call the sender COLLECT at 713.228.8600 to arrange for its prompt return or destruction. Your cooperation is greatly appreciated.



EV 535682325 US



UNITED STATES POSTAL SERVICE

Customer Copy  
Label 1147 June 2002

Post Office To Addressee

## ORIGIN (POSTAL USE ONLY)

PD Zip Code <b>77010</b>	Day of Delivery <input type="checkbox"/> Next <input checked="" type="checkbox"/> Second	Flat Rate Envelope <input type="checkbox"/> <b>1365</b>
Date <b>10-4-04</b>	Postage \$	
Mo. Day Year <b>10 04 04</b>	<input type="checkbox"/> 1st Day <input type="checkbox"/> 2nd Day <input type="checkbox"/> 3rd Day	Return Receipt Fee
Time <b>1603</b>	Military	
<input type="checkbox"/> AM <input checked="" type="checkbox"/> PM	Int'l Alpha Country Code	ODD Fee Insurance Fee
Weight <b>3.9</b>	Accompanied by Ins. Label	Total Postage & Fees <b>\$ 13.65</b>
No Delivery <input type="checkbox"/> Weekend <input type="checkbox"/> Holiday		

## DELIVERY (POSTAL USE ONLY)

Delivery Attempt	Time	Employee Signature
Mo. Day	<input type="checkbox"/> AM <input type="checkbox"/> PM	
Delivery Attempt	Time	Employee Signature
Mo. Day	<input type="checkbox"/> AM <input type="checkbox"/> PM	
Delivery Date	Time	Employee Signature
Mo. Day	<input type="checkbox"/> AM <input type="checkbox"/> PM	

## METHOD OF PAYMENT:

Business Mail Corporate Acct. No.

FROM: (PLEASE PRINT)

PHONE **713 228 8888**

TO: (PLEASE PRINT)

PHONE

OSHA & MAY LLP  
ONE HOUSTON CENTER STE 2800  
2221 MCKINNEY AVE  
HOUSTON TX 77010-2026



03226/090001 RL/AZD/bcm

MAIL STOP **A**  
COMMISSIONER FOR PATENTS  
PO BOX 1450  
ALEXANDRIA VA 22313-1450

PRESS HARD  
You are making 3 copies

FOR PICKUP OR TRACKING CALL 1-800-222-1811 www.usps.com



<b>AMENDMENT TRANSMITTAL LETTER</b>			Docket No. 03226/090001; P5702		
Application No. 09/822,617-Conf. #7135	Filing Date March 30, 2001	Examiner A. K. Azad	Art Unit 2654		
Applicant(s): Daniel Luchaup					
Invention: GENERAL REMOTE TRANSLATOR (GRT)					
<b>TO THE COMMISSIONER FOR PATENTS</b>					
Transmitted herewith is an amendment in the above-identified application.					
The fee has been calculated and is transmitted as shown below.					
<b>CLAIMS AS AMENDED</b>					
	Claims Remaining After Amendment	Highest Number Previously Paid	Number Extra Claims Present	Rate	
Total Claims	17	- 21 =		x	0.00
Independent Claims	4	- 6 =		x	0.00
Multiple Dependent Claims (check if applicable) <input type="checkbox"/>					
Other fee (please specify):					
<b>TOTAL ADDITIONAL FEE FOR THIS AMENDMENT:</b>					0.00
<input checked="" type="checkbox"/> Large Entity <span style="margin-left: 200px;"><input type="checkbox"/> Small Entity</span>					
<input checked="" type="checkbox"/> No additional fee is required for this amendment.					
<input type="checkbox"/> Please charge Deposit Account No. _____ in the amount of \$ _____. A duplicate copy of this sheet is enclosed.					
<input type="checkbox"/> A check in the amount of \$ _____ to cover the filing fee is enclosed.					
<input type="checkbox"/> Payment by credit card. Form PTO-2038 is attached.					
<input checked="" type="checkbox"/> The Director is hereby authorized to charge and credit Deposit Account No. <u>60-0591</u> as described below. A duplicate copy of this sheet is enclosed.					
<input checked="" type="checkbox"/> Credit any overpayment.					
<input checked="" type="checkbox"/> Charge any additional filing or application processing fees required under 37 CFR 1.16 and 1.17.					
 Jonathan P. Osha Attorney Reg. No.: 33,986			Dated: <u>October 14, 2004</u>		
OSHA & MAY L.L.P. 1221 McKinney St., Suite 2800 Houston, Texas 77010 (713) 228-8600					
I hereby certify that this correspondence is being deposited with the U.S. Postal Service as Express Mail, Airbill No. EV535682325US, in an envelope addressed to: MS Amendment, Commissioner for Patents, P.O. Box 1460, Alexandria, VA 22313-1460, on the date shown below.					
Dated: October 14, 2004		Signature:  (Brenda C. McFadden)			

U.S. Patent Application Serial No. 09/822,617  
Attorney Docket No. 03226/090001; P5702

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant : Daniel LUCHAUP  
Serial No.: 09/822,617  
Filed : March 30, 2001  
Title : GENERAL REMOTE TRANSLATOR

Art Unit : 2654  
Examiner : Abul K. Azad  
Confirmation No.: 7135

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

**REPLY UNDER 37 CFR § 1.116**

In response to the final Office Action dated August 24, 2004, please amend the application as follows and consider the included remarks.